

Sourate 23: Les Croyants (Al-Mou'minoun)

Au nom de Dieu, le Tout Miséricordieux, le Plus Miséricordieux

[23:1] Couronnés de succès vraiment sont les croyants ;

[23:2] qui sont révérends durant leurs Prières de Contact (*Salat*).

[23:3] Et ils évitent les conversations vaines.

[23:4] Et ils donnent leur charité obligatoire (*Zakat*).

[23:5] Et ils maintiennent leur chasteté.

[23:6] Seulement avec leurs époux ou épouses, ou ceux qui sont légitimement leurs, ils ont des relations sexuelles ; ils n'ont pas à être blâmés.

[23:7] Ceux qui transgressent ces limites sont les transgresseurs.

[23:8] Pour ce qui est des dépôts qui leur sont confiés, aussi bien que de tout accord qu'ils font, ils sont dignes de confiance.

[23:9] Et ils observent leurs Prières de Contact (*Salat*) régulièrement.

[23:10] Tels sont les héritiers.

[23:11] Ils hériteront du Paradis, où ils demeurent pour toujours.

Embryologie exacte

[23:12] Nous avons créé l'être humain d'une certaine sorte de boue.

[23:13] Par la suite, nous l'avons reproduit à partir d'une minuscule goutte qui est placée dans un reposoir bien protégé.

[23:14] Puis nous avons développé la goutte en une chose qui s'accroche (*embryon*), puis développé la chose qui s'accroche (*embryon*) en un petit morceau (*fœtus*), puis créé le petit morceau (*fœtus*) en os, puis couvert les os de chair. Nous produisons ainsi une nouvelle créature. Le plus béni est **DIEU**, le meilleur Créateur.

[23:15] Puis, plus tard, vous mourez.

[23:16] Puis, au Jour de la Résurrection, vous serez ressuscités.

Les sept univers

[23:17] Nous avons créé au-dessus de vous sept univers en couches, et nous ne sommes jamais inconscient de la moindre créature en eux.

Les innombrables bénédictions de Dieu

[23:18] Nous faisons descendre du ciel de l'eau, en exacte mesure, puis nous l'entreposons dans le sol. Certainement, nous pouvons la laisser s'échapper.

[23:19] Avec elle, nous produisons pour vous des vergers de dattiers, des raisins, toutes sortes de fruits et diverses nourritures.

[23:20] Aussi, un arbre originaire du Sinäï produit de l'huile, ainsi que des condiments pour les mangeurs.

[23:21] Et les bestiaux devraient vous pourvoir d'une leçon. Nous vous laissons boire (*du lait*) de leurs ventres, vous tirez d'eux d'autres avantages, et certains d'entre eux vous utilisez comme nourriture.

[23:22] Sur eux, et sur les navires, vous êtes transportés.

Noé

[23:23] Nous avons envoyé Noé à son peuple, disant : « Ô mon peuple, adorez **DIEU**. Vous n'avez pas d'autre dieu à coté de Lui. Ne serez-vous pas droits ? »

[23:24] Les leaders qui mé croyaient parmi son peuple dirent : « Ce n'est rien de plus qu'un humain comme vous qui veut gagner de l'importance parmi vous. Si **DIEU** avait voulu, Il aurait pu faire descendre des anges. Nous n'avons jamais rien entendu de tel de nos ancêtres.

[23:25] « C'est simplement un homme qui est devenu fou. Ignorez-le simplement pour un temps. »

[23:26] Il dit : « Mon Seigneur, accorde-moi la victoire, car ils m'ont mé cru. »

[23:27] Nous lui avons alors inspiré : « Construis l'embarcation* sous nos yeux attentifs et conformément à notre inspiration. Quand vient notre ordre, et que l'atmosphère bouillonne, mets-y une paire de chaque espèce (*de tes animaux domestiqués*), et ta famille, excepté ceux condamnés à être perdus. Ne Me parle pas en faveur de ceux qui ont transgressé ; ils seront noyés.

[23:28] « Une fois que tu es installé, avec ceux qui sont avec toi, sur l'embarcation, tu diras : “Louange à **DIEU** pour nous avoir sauvé des mauvaises gens.”

[23:29] « Et dis : “Mon Seigneur, fais-moi débarquer sur un lieu béni ; Tu es le meilleur sauveur.” »

[23:30] Ceci devrait vous pourvoir de preuves suffisantes. Nous vous mettrons certainement à l'épreuve.

[23:31] Par la suite, nous avons établi une autre génération après eux.

[23:32] Nous leur avons envoyé un messenger de parmi eux, disant : « Vous adorerez **DIEU**. Vous n'avez aucun autre dieu à coté de Lui. Ne serez-vous pas droits ? »

[23:33] Les leaders parmi son peuple qui mé croyaient et rejetaient l'idée de l'Au-delà – bien que nous les ayons pourvus généreusement dans cette vie – dirent : « Ce n'est rien de plus qu'un être humain comme vous. Il mange de ce que vous mangez et boit comme vous buvez.

[23:34] « Si vous obéissez à un être humain comme vous, alors vous êtes vraiment des perdants.

[23:35] « Vous promet-il qu'après que vous mouriez et deveniez poussière et os, vous sortirez encore ?

[23:36] « Impossible, impossible vraiment est ce qui vous est promis.

[23:37] « Nous ne vivons que cette vie – nous vivons et mourons – et nous ne serons jamais ressuscités.

[23:38] « Il est juste un homme qui a fabriqué des mensonges et les a attribués à **DIEU**. Nous ne le croirons jamais. »

[23:39] Il dit : « Mon Seigneur, accorde-moi la victoire, car ils m'ont mé cru. »

[23:40] Il dit : « Bientôt ils regretteront. »

[23:41] Le châ timent les frappa, équitablement, et ainsi, nous les avons changés en ruines. Les mauvaises gens ont péri.

[23:42] Par la suite, nous avons établi d'autres générations après eux.

[23:43] Aucune communauté ne peut avancer son sort prédéterminé, ni le retarder.

* 23:27 Les conteurs ont tourné en dérision l'histoire de Noé. L'arche de Noé était une embarcation plate faite de rondins, attachés ensemble avec des liens primitifs (54:13), l'inondation était locale, autour de la zone de la Mer Morte, et les animaux étaient les animaux domestiques de Noé.

[23:44] Puis nous avons envoyé nos messagers en succession. Chaque fois qu'un messager allait à sa communauté, ils refusaient de le croire. Par conséquent, nous les avons anéanties, les unes après les autres, et avons fait d'elles de l'histoire. Les gens qui ont mécréu ont péri.

Moïse et Aaron

[23:45] Puis nous avons envoyé Moïse et son frère Aaron avec nos révélations et une profonde preuve.

[23:46] À Pharaon et ses aînés, mais ils devinrent arrogants. Ils étaient des oppresseurs.

[23:47] Ils dirent : « Devrions-nous croire pour deux hommes dont le peuple est notre esclave ? »

[23:48] Ils les rejetèrent tous deux, et par conséquent, ils furent anéantis.

[23:49] Nous avons donné à Moïse l'Écriture, pour qu'ils puissent être guidés.

[23:50] Nous avons fait du fils de Marie et de sa mère un signe, et nous leur avons donné refuge sur une mesa avec nourriture et boisson.

Un dieu / une religion

[23:51] Ô vous messagers, mangez des bonnes provisions et œuvrez à la droiture. Je suis pleinement conscient de tout ce que vous faites.

[23:52] Telle est votre congrégation – une seule congrégation – et Je suis votre Seigneur ; vous Me révèrerez.

[23:53] Mais ils se sont déchirés en factions disputantes ; chaque groupe étant content avec ce qu'il a.

[23:54] Donc, laissez-les seulement dans leur confusion, pour un temps.

[23:55] Pensez-ils que, parce que nous les avons pourvus d'argent et d'enfants,

[23:56] nous devons les couvrir de bénédictions ? En vérité, ils n'ont pas idée.

[23:57] Sûrement, ceux qui avec révérence sont conscients de leur Seigneur,

[23:58] Et qui croient aux révélations de leur Seigneur,

[23:59] Et qui n'érigent jamais d'idoles à côté de leur Seigneur,

[23:60] Lorsqu'ils donnent leurs charités, leurs cœurs sont pleinement révérents. Car ils reconnaissent qu'ils seront convoqués devant leur Seigneur,

[23:61] Ils sont enthousiastes à faire de bonnes œuvres ; ils rivalisent en les faisant.

Les mécréants sont ingrats

[23:62] Nous ne chargeons jamais une âme au-delà de ses moyens, et nous avons un enregistrement qui dit la vérité. Personne ne souffrira d'injustice.

[23:63] Parce que leurs esprits sont oublieux de ceci, ils commettent des œuvres qui ne sont pas conformes à ceci ; leurs œuvres sont mauvaises.

[23:64] Puis, quand nous rétribuons leurs leaders avec le châtement, ils se plaignent.

[23:65] Ne vous plaignez pas maintenant ; vous avez renoncé à toute aide de notre part.

[23:66] Mes preuves vous ont été présentées, mais vous vous êtes retournés sur vos talons.

[23:67] Vous étiez trop arrogants pour les accepter, et vous les avez ignorées avec une attitude de défi.

[23:68] Pourquoi ne réfléchissent-ils pas sur cette Écriture ? Ne réalisent-ils pas qu'ils ont reçu quelque chose jamais atteint par leurs ancêtres ?

[23:69] Ont-ils échoué à reconnaître leur messager ? Est-ce ce pourquoi ils l'ignorent ?

[23:70] Ont-ils décidé qu'il est fou ? En effet, il leur a apporté la vérité, mais la plupart d'entre eux détestent la vérité.

[23:71] En effet, si la vérité était conforme à leurs souhaits, il y aurait le chaos dans les cieux et la terre ; tout y serait corrompu. Nous leur avons donné leur preuve, mais ils sont en train d'ignorer leur preuve.

[23:72] Leur demandes-tu un salaire ? Le salaire de ton Seigneur est de loin meilleur. Il est le meilleur Pourvoyeur.

[23:73] Sans le moindre doute, tu les invites à un chemin rectiligne.

[23:74] Ceux qui mécroient en l'Au-delà dévieront sûrement du droit chemin.

[23:75] Même lorsque nous les couvrons de miséricorde et les soulignons de leurs problèmes, ils plongeaient plus profondément dans la transgression et continuaient à commettre bévues sur bévues.

[23:76] Même lorsque nous les affligions avec le châtement, ils ne se tournaient jamais vers leur Seigneur en implorant.

[23:77] Par la suite, quand nous les avons rétribués avec le châtement sévère qu'ils avaient encouru, ils ont été choqués.

[23:78] Il est Celui qui vous a accordé l'ouïe, la vue et les cerveaux. Rarement êtes-vous reconnaissants.

[23:79] Il est Celui qui vous a établi sur terre, et devant Lui vous serez convoqués.

[23:80] Il est Celui qui contrôle la vie et la mort, et Il est Celui qui alterne la nuit et le jour. Ne comprenez-vous pas ?

[23:81] Ils ont dit ce que leurs ancêtres disaient.

[23:82] Ils ont dit : « Après que nous mourions et devenions poussière et os, sommes-nous ressuscités ?

[23:83] « De telles promesses ont été faites à nous et à nos parents dans le passé. Ce ne sont rien de plus que des histoires du passé. »

*La plupart des croyants sont destinés à l'Enfer **

[23:84] Dis : « À qui appartient la terre et tout le monde sur elle, si vous savez ? »

[23:85] Ils diront : « À **DIEU**. » Dis : « Pourquoi alors ne prenez-vous pas considération ? »

[23:86] Dis : « Qui est le Seigneur des sept univers ; le Seigneur du grand règne ? »

[23:87] Ils diront : « **DIEU**. » Dis : « Pourquoi alors ne devenez-vous pas droits ? »

[23:88] Dis : « Dans la main de qui est toute souveraineté sur toutes les choses, et Il est le Seul qui peut pourvoir de l'aide, mais n'a besoin d'aucune aide, si vous savez ? »

[23:89] Ils diront : « **DIEU**. » Dis : « Où vous êtes-vous trompés ? »

[23:90] Nous leur avons donné la vérité, alors qu'ils sont des menteurs.

[23:91] **DIEU** n'a jamais engendré de fils. Et il n'y a jamais eu le moindre autre dieu à côté de Lui. Autrement, chaque dieu aurait déclaré l'indépendance avec ses créations, et ils auraient rivalisé les uns avec les autres pour le pouvoir. Que **DIEU** soit glorifié ; loin au-dessus de leurs allégations.

* 23:84-89 La croyance en Dieu n'est valide que si l'on reconnaît les qualités de Dieu, tel que le fait que Dieu contrôle tout (8:17). Les croyants qui ne connaissent pas Dieu ne sont pas vraiment croyants. La plupart des croyants annulent leur croyance en idolâtrant d'impuissantes idoles telles que les prophètes et les saints (6:106).

[23:92] Celui qui connaît tous les secrets et déclarations ; qu'Il soit exalté, loin au-dessus d'avoir un partenaire.

[23:93] Dis : « Mon Seigneur, que Tu me montres (*le châtement*) qu'ils ont encouru,

[23:94] « Mon Seigneur, ne me laisse pas faire partie des gens qui transgressent. »

[23:95] Te montrer (*le châtement*) que nous leur avons réservé est quelque chose que nous pouvons facilement faire.

[23:96] Donc, contre leurs mauvaises œuvres par la bonté ; nous sommes pleinement conscients de leurs allégations.

Pour être protégé de Satan

[23:97] Dis : « Mon Seigneur, je cherche refuge en Toi des murmures des diables.

[23:98] « Et je cherche refuge en Toi, mon Seigneur, pour qu'ils ne s'approchent pas de moi. »

Les morts ne reviennent jamais jusqu'au Jour de la Résurrection

[23:99] Quand la mort vient à l'un d'entre eux, il dit : « Mon Seigneur, renvoie-moi.

[23:100] « J'œuvrerai alors à la droiture dans tout ce que j'ai laissé. » Ce n'est pas vrai. Ceci est une fausse affirmation qu'il fait. Une barrière sépare son âme de ce monde jusqu'à la résurrection.

[23:101] Lorsqu'on soufflera dans le cor, aucune relation entre eux n'existera en ce jour, et ils ne se soucieront pas des uns des autres.

[23:102] Quant à ceux qui pèsent lourds, ils seront les gagnants.

[23:103] Ceux qui pèsent peu sont ceux qui ont perdu leurs âmes ; ils demeurent en Enfer pour toujours.

[23:104] Le feu accablera leurs visages, et ils y resteront misérablement.

[23:105] Mes révélations ne vous ont-elles pas été récitées, et vous avez continué à les rejeter ?

[23:106] Ils diront : « Notre Seigneur, notre perfidie nous a accablé, et nous étions des gens qui se sont égarés.

[23:107] « Notre Seigneur, sors-nous de là ; si nous revenons (*à notre ancien comportement*), alors nous sommes vraiment pernicieux. »

[23:108] Il dira : « Demeurez-y, humiliés, et ne M'adressez pas la parole.

Ils ridiculisaient les croyants

[23:109] « Un groupe de Mes serviteurs disait : “Notre Seigneur, nous avons cru, alors pardonne-nous et couvre-nous de miséricorde. De tous les miséricordieux, Tu es le Plus Miséricordieux.”

[23:110] « Mais vous vous moquiez d'eux et vous les avez ridiculisés, au point que vous M'avez oublié. Vous riez d'eux.

[23:111] « Je les ai récompensés aujourd'hui, en échange de leur persévérance, en faisant d'eux les gagnants. »

[23:112] Il dit : « Combien de temps êtes-vous restés sur terre ? Combien d'années ? »

[23:113] Ils dirent : « Nous sommes restés un jour ou une partie d'un jour. Demande à ceux qui ont compté. »

[23:114] Il dit : « En fait, vous n'êtes restés qu'une brève période, si seulement vous saviez.

[23:115] « Vous imaginiez-vous que nous vous avons créés en vain ; que vous n'aviez pas à être retournés à nous ? »

[23:116] Le plus exalté est **DIEU**, le vrai Souverain. Il n'y a aucun autre dieu à côté de Lui ; le Plus Honorable

Seigneur, possesseur de toute l'autorité.

[23:117] Quiconque idolâtre à coté de **DIEU** le moindre autre dieu, et sans aucune sorte de preuve, sa reddition des comptes réside auprès de son Seigneur. Les mécréants ne réussissent jamais.

[23:118] Dis : « Mon Seigneur, couvre-nous de pardon et de miséricorde. De tous les miséricordieux, Tu es le Plus Miséricordieux. »